



Sacred Heart

CATHOLIC CHURCH

SUNDAY, JANUARY, 12, 2025 | DOMINGO 12 DE ENERO DE 2025

THE BAPTISM OF THE LORD | EL BAUTISMO DEL SEÑOR



Mass Schedule

WEEKENDS

Saturday: 5:00 pm (English)

Sunday: 9:00 am, 11:00 am
(English)

Domingo: 1:00 pm y 7:00 pm
(Español)

WEEKDAYS

Monday - Friday: 12:15 pm
(English)

Jueves: 7:00 pm (Español)

First Friday: 7:30 pm (Bilingual)

Holidays and Holy Days as Announced

The church is open Mon-Fri from
9:00am-2:00pm for personal prayer.

MI HIJO AMADO.

LC 3,22



22 STONE ST. SALINAS, CA 93901 | (831) 424-1959 | WWW.SHSALINAS.ORG

PARISH DIRECTORY**Main Office:** (831) 424-1959**Parish Office Fax:** (831) 424-0788**OFFICE HOURS****Monday– Friday:** 9am - 5pm
closed 12-1pm for Lunch**Email:** office@shsalinas.org**Website:** www.shsalinas.org**CLERGY****Rev. Kelly Vandehey***Pastor*

pastor@shsalinas.org

Rev. Ronald Green*Parochial Vicar***Deacon David Lansford****OFFICE STAFF****Carlos Ceja***Office Manager*

office@shsalinas.org

Mary Scattini*Director of Religious Education*

(831) 206-4594

mary@shsalinas.org

Leticia Orozco*Office Assistant*

oa@shsalinas.org

YOUTH MINISTRY**Eileen Miranda**

(831) 424-1959

QUINCEAÑERA MINISTRY**Leticia Flores**

(831) 737-5116

RCIA**Anthony Córdova**

rcia.93901@gmail.com

ST. VINCENT DE PAUL FOOD PANTRY

(831) 296-9628

Monday & Friday/9 - 11am

SACRED HEART SCHOOL

123 W. Market St., Salinas

(831) 771-1310

Website: www.shschool.com**Rachel Meyers***Principal*

rmeyers@shschool.com

REFLECTION ON SUNDAY'S READINGS

In my second year of theology studies, I went to confession to a priest visiting the seminary for a three-day retreat. My heart wasn't in it. I was going through the motions. I confessed my sins and waited for his response. The priest said, "For your penance, I'd like you to go into the chapel and repeat the words **'You are my beloved Son, with you I am well pleased'** (Luke 3:22) until they mean something to you." Easy penance, I thought.

But to my surprise, I struggled to say those words. I sensed a strong interior resistance blocking them. How could God be well-pleased with *me*? He couldn't be, I thought. A battle within me ensued. Two hours later, the resistance vanished, and I found myself able to speak, and claim as my own, those marvelous words. I emerged from the chapel with a new, deep, peaceful conviction that I was indeed God's beloved son.

Those words are a precious gift from heaven to all of us. Jesus' baptism, which we celebrate this week, offers them to us. Are we willing to receive these words anew? Many things can block this deepening of our baptismal identity: failings, sins, disappointments, traumas, problems, and so on. Yet God's love is always greater. This week I challenge you to prayerfully repeat these words over yourself — or perhaps over someone you're struggling to love — until those words find a home in your heart.

-Father John Muir

MEDITACIÓN EVANGÉLICO

Si pudiéramos recordar nuestro propio Bautismo, tal vez sentiríamos algo muy especial sobre la invitación de Dios a sentirnos predilectos hijos e hijas amados por Dios. Ahí, en la pila bautismal, ese día tan especial, recibimos el Espíritu Santo. Ojalá, hoy estemos dispuestos a escuchar en nuestro corazón las mismas palabras que Jesús escuchó en el Río Jordán: *"Tú eres mi Hijo, hoy te he dado la vida"* (Lucas 3:22). Pidamos al Señor que nos ayude a sorprendernos y llenarnos de asombro y alegría, con las cosas pequeñas que Dios pone en nuestro camino cotidiano; sabiendo que el Espíritu Santo nos guía y lleva a tener una relación personal con Dios.

De cada uno depende que la semilla sembrada el día de nuestro Bautismo germine y crezca, dando frutos en abundancia para el bien propio, de la familia y de la comunidad. La vida entera de Jesús fue ser reflejo del Padre y hacer su voluntad; siempre fue su prioridad. ¿Qué hago yo para reflejar que Dios existe en mí? ¿De qué modo hago su voluntad en mis acciones? *"El Bautismo es el más bello y magnífico de los dones de Dios... lo llamamos don, gracia, unción, iluminación, vestidura de incorruptibilidad, baño de regeneración, sello y todo lo más precioso que hay"* (Catecismo de la Iglesia Católica, numeral 1243). Señor, abre mis ojos y mis oídos a tu Palabra para escuchar tu voz y poner en práctica tu amor.



SUNDAY, JANUARY 12, 2025 | THE BAPTISM OF THE LORD

**SAINTS AND OBSERVANCES**

Monday: St. Hilary, Bishop and Doctor of the Church

Friday: St. Anthony, Abbot

Saturday: January 18-25 is the Week of Prayer for Christian Unity

LOS SANTOS Y OBSERVANCIAS

Lunes: San Hilario, obispo y doctor de la Iglesia

Viernes: San Antonio, abad

Sábado: Del 18 al 25 de enero se celebra la semana de oración por la unidad de los cristianos

Mass Intentions / Intenciones de Misa**SUNDAY, JANUARY 12**

- 5:00pm (Vigil)** Tomas Brennant†, Maria Serrano Perez†, Gabriel Vargas (Int)
Marco Beltran Ramirez (B), Cathy Juarez (H)
- 9:00am** Primo Pisarest†, Quirina Albano Valenzuelat, Reynaldo Tongolt, Refugio Ceballos†, Ernesto Batungbakalt†
- 11:00am** Angelina Arcurit†, Tomas Brennant†
- 1:00pm** Gonzalez Murrillo Family (Int), Jose Nicolas Lopez†, Cristian Lopez†
- 7:00pm** Miguel Alcalat†, Maria Serrano Perez†

MONDAY, JANUARY 13

- 12:15pm** Cesar Sinnacot†, Tomas Brennant†, Maria Serrano Perez†, Frida Rios (B), Natalia Yefimova (Int)

TUESDAY, JANUARY 14

- 12:15pm** Bessie Mae Palmoret†, Tomas Brennant†, Maria Serrano Perez†, Teodoro Butront†

WEDNESDAY, JANUARY 15

- 12:15pm** Alexander Medinat†

THURSDAY, JANUARY 16

- 12:15pm** Pia Ofelia Bravo†
- 7:00pm** Cuauhtémoc Rodriguez†

FRIDAY, JANUARY 17

- 12:15pm** Rosario Munoz†

SUNDAY, JANUARY 19

- 5:00pm (Vigil)**
- 9:00am** Deceased Knights of Columbus #1948†
- 11:00am** Bessie Mae Palmoret†
- 1:00pm** Gonzalez Murrillo Family (Int), Josefina Ruiz de Avalos†
- 7:00pm** Pedro Dominguez-Ibarrat†

Weekly Readings

- Sunday:** Is 40:1-5, 9-11/Ps 104:1b-2, 3-4, 24-25, 27-28, 29-30 (1)/Ti 2:11-14; 3:4-7/
Lk 3:15-16, 21-22
- Monday:** Heb 1:1-6/Ps 97:1 and 2b, 6 and 7c, 9/
Mk 1:14-20
- Tuesday:** Heb 2:5-12/Ps 8:2ab and 5, 6-7, 8-9/
Mk 1:21-28
- Wednesday:** Heb 2:14-18/Ps 105:1-2, 3-4, 6-7, 8-9/
Mk 1:29-39
- Thursday:** Heb 3:7-14/Ps 95:6-7c, 8-9, 10-11/Mk 1:40-45
- Friday:** Heb 4:1-5, 11/Ps 78:3 and 4bc, 6c-7, 8/
Mk 2:1-12

Lecturas de la Semana

- Domingo:** Is 40, 1-5. 9-11/Sal 103, 1-2. 3-4. 24-25.
27-28. 29-30 (1)/Tit 2, 11-14; 3, 4-7/
Lc 3, 15-16. 21-22
- Lunes:** Heb 1, 1-6/Sal 96, 1 y 2. 6 y 7. 9/Mc 1, 14-20
- Martes:** Heb 2, 5-12/Sal 8, 2 y 5. 6-7. 8-9/Mc 1, 21-28
- Miércoles:** Heb 2, 14-18/Sal 104, 1-2. 3-4. 6-7. 8-9/
Mc 1, 29-39
- Jueves:** Heb 3, 7-14/Sal 94, 6-7. 8-9. 10-11/
Mc 1, 40-45
- Viernes:** Heb 4, 1-5. 11/Sal 77, 3 y 4. 6-7. 8/
Mc 2, 1-12

Weekly Events / Eventos durante la Semana

MONDAY, JANUARY 13

7:00pm– Grupo de Oracion—Parish Hall

WEDNESDAY, JANUARY 15

1:00pm– Legion of Mary—Parish Office

THURSDAY, JANUARY 16

6:00pm—Adoration of the Blessed Sacrament

7:00pm—Mass

8:00pm– Grupo de Oracion

FRIDAY, JANUARY 17

Devotions to the Sacred Heart of Jesus before 12:15pm Mass

6:00pm—Confessions

"Which nursery song would Jesus have heard the most?"



"Mary had a little lamb!"

Weekly Collection – Colecta Semanal December 29, 2024

General Collection	\$6,431.73
Christmas	\$20,594.84
New Years Day	\$1,696.00
Friday 12:15pm Charities	\$302.00

RESPECT LIFE MASS

The annual Respect Life Mass celebrated by Most Reverend Bishop Daniel E. Garcia will take place on Wednesday, January 22, 2025, at 7:00 pm at Madonna del Sasso Pro-Cathedral, 320 E. Laurel Dr. Salinas, CA 93906. Bishop Garcia invites all parishioners in the Monterey Diocese to attend this annual mass.

La Misa anual de Respeto a la Vida será celebrada por el Reverendo Obispo Daniel E. García el miércoles 22 de enero, 2025 a las 7:00 pm, en la Pro-Catedral Madonna del Sasso, 320 E., Laurel Dr., Salinas, CA 93906. El Obispo García invita a todos los feligreses de la Diócesis de Monterey a participar en esta misa anual.

OFFICE CLOSED

The parish office will close at noon on Friday, January 17 in observance of Martin Luther King Jr. Day and will reopen on Tuesday, January 21 at 9:00am.

La oficina parroquial cerrará al mediodía del viernes 17 de enero en observancia del Día de Martin Luther King Jr. y volverá a abrir el martes 21 de enero a las 9:00 am.

SECULAR ORDER DISCALCED CARMELITES

Are you called? Do you desire to learn and experience a deeper spirituality? The Catholic spiritual tradition inspired by St. Teresa of Avila, St. John of the Cross, and St. Thérèse of Lisieux, explains how to live in a closer relationship with the living Christ and the practical caring for others that flows from this relationship. We are Secular Order Discalced Carmelites (OCDS), men and women committed to living the fullness of God's love through prayer and scripture, with the aid and guidance of Our Lady. For more information, please call, 831-298-0654, or, email, council@ocds-carmel.org.

WELCOME! / ¡BIENVENIDOS!

Our warmest welcome to all who worship with us. If you would like to join our parish community, please fill out this form and place it in the collection basket or mail it to our Parish Office: 22 Stone Street, Salinas, CA 93901.

Nuestra más calurosa bienvenida a todas las personas que junto con nosotros alaban a Dios. Agradecemos su participación. Si usted desea unirse a nuestra comunidad parroquial, por favor llene esta forma y deposítela en la canasta de los donativos, o envíela por correo, a nuestra Oficina Parroquial: 22 Stone Street, Salinas, CA 93901.

Name/Nombre: _____

E-Mail Address/Correo Electrónico: _____

Phone/Teléfono: _____

Address/Dirección: _____

(Circle one)